

Macnaughton, l'hon. Alan A., C.P. — fin

Groupe interparlementaire Canada-États-Unis — fin

Pipe-line canadien dans vallée du Mackenzie, 943

Presse américaine, 943

Rapport Rand, 943

Jeux olympiques de 1976, b. C-196, 963-964

Protection de la vie privée, b. C-176, motion de non-insistance sur amendement du Sénat, rejet de la motion, 1504

Droit de la personne à la vie privée doit être sauvegardé, 1504

Solution de compromis, 1504

Taxe d'exportation du pétrole, b. C-245, 1416-1418

Centre-ouest des États-Unis, principal marché d'exportation, 1416

Conférence des premiers ministres sur l'énergie, à Ottawa, du 22 au 24 janvier 1974, 1418

"Exporter", expéditions par pipe-line et autres moyens de transport, 1417

Hausse sur marché américain, répercussions dans l'Ouest du Canada, 1417

Instabilité actuelle des prix mondiaux du pétrole, 1416

Permis d'exportation émis par l'Office de l'énergie, 1418

Production provenant des sables bitumineux, 1417

Prolongation de la restriction des prix, 1417

Répartition par province productrice, 1418

Restriction volontaire des prix du pétrole et des produits pétroliers canadiens annoncée par le premier ministre, 1417

Taux de redevance imposé par les provinces, 1417

Taxe d'accise imposée entre 1^{er} octobre 1973 et 1^{er} avril 1974, 1417

Versement aux provinces productrices du produit de la taxe d'exportation, 1417

Union interparlementaire, 60^e conférence annuelle, Rome, 329-334

Armements, 331

Délégués de la Chambre des communes et du Sénat, membres du personnel, 330

Fonderie de Trail et barrage Gut, 332

Lutte contre l'abus des drogues, 331

Milieu marin, 332-333

Moyen-Orient, 331

Ordre du jour, 331-332

Pays en voie de développement, 333-334

Problèmes de l'environnement, 331-334

Responsabilité de l'État, 332

Voir appendices, 337-349

Orateurs: les honorables sénateurs

Carter, Chesley W., 982-983

Flynn, Jacques, 978, 979-980

Martin, Paul, 976-979, 983-984

Phillips, Orville H., 981-982

Prowse, J. Harper, 981

Maintien des opérations ferroviaires, b. de 1973, C-217, 1^{re} l., 976; 2^e l., 976-984; 3^e l., 984; s.r., 985**Manning, l'hon. Ernest C., C.P.**

Affaires étrangères, Communauté européenne élargie, 1019-1022

Canada-États-Unis, dévaluation du dollar, 1019

Capitaux étrangers, 1020

Pays membres du Commonwealth, 1019

Perspectives commerciales du Canada en Europe, 1019

Relations internationales, 1019

Sociétés multinationales, 1021

Sociétés pétrolières, 1022

Ajournement, 488